



German
Cambridge
Society

Berlin, 16. August 2015

**Einladung zum Annual General Meeting der German Cambridge Society,
09. bis 11.10.2015 in Leipzig**

Liebe Mitglieder und Freunde der German Cambridge Society,

wir laden Sie hiermit herzlich zum diesjährigen Annual General Meeting (AGM) vom 09. bis zum 11. Oktober nach Leipzig ein. Wir bitten Sie, sich und Ihre Gäste bis zum 4. September bei dem Organisator des AGM, Herrn Carsten Kuhnert, anzumelden: c.kuhnert@kca-consulting.de

Das AGM ist die wichtigste Veranstaltung unserer Society, da hier Mitglieder aus ganz Deutschland zusammenkommen und gemeinsam die in Cambridge erfahrenen Werte leben, spannende Themen mit anerkannten Experten beim *dies academicus* diskutieren und bei der Hauptversammlung konstruktive Kritik äußern und gemeinsam die Zukunft der Society gestalten können.

Der Kostenbeitrag bleibt mit 135 Euro pro Person auf dem Niveau der Vorjahre und deckt mit Ausnahme der Mittagessen eigentlich alle Programmpunkte ab (siehe Programmübersicht). Auf die Reservierung von Hotelzimmern im Namen der Society haben wir dieses Jahr bewusst verzichtet, da dieses Angebot in den Vorjahren nicht oder nur sehr selten genutzt wurde.

Der *dies academicus* am Freitag findet in Kooperation mit der Universität Leipzig statt. Das Thema ist „University in transition – Finding a balance between education and commerce.“ Die Liste der Referenten ist äußerst hochkarätig und verspricht höchst informative Präsentationen sowie eine äußerst spannende Diskussionsrunde (siehe Programmübersicht).

Das diesjährige Rahmenprogramm ist besonders vielfältig, so besuchen wir u.a. die Kustodie der Universität Leipzig, das Museum der bildenden Künste, das Stasi-Museum in der „Runden Ecke“ sowie das Panometer. All diese Programmpunkte sind durch den Teilnehmerkostenbeitrag abgedeckt (siehe Programmübersicht).

Wir freuen uns also auf ein schönes, gemeinsames Wochenende in Leipzig und hoffen, Sie zum AGM begrüßen zu dürfen. Selbstverständlich können Mitglieder Gäste mitbringen, jedoch bitten wir um vorherige Anmeldung und Entrichtung des Kostenbeitrags.

Wir bitten Sie, den Kostenbeitrag in Höhe von 135 Euro auf folgendes Konto zu überweisen:

Empfänger: German Cambridge Society
Kreditinstitut: Deutsche Kredit Bank
IBAN: DE62 1203 0000 1020 1686 78
BIC: BYLADEM1001
Referenz: „AGM Leipzig + Name des Teilnehmers“

Sollten Sie noch Fragen zum AGM haben, so können Sie sich direkt an den Organisator Herrn Kuhnert wenden: c.kuhnert@kca-consulting.de

Herzlichst



Ihr Claus-Peter Martens

Programmübersicht

Freitag, 09. Oktober

Wann?	Was?	Wo?	Kosten?
15:30-18:00	Dies Academicus	Universität Leipzig	Erfrischung kostenlos
18:00	Führung	Paulinum/Kustodie	Im Kostenbeitrag enthalten
19:15	Dinner	Bayerischer Bahnhof	Essen ist im Kostenbeitrag enthalten, Getränke werden individuell bezahlt

Dies Academicus en detail

Adresse bzw. Treffpunkt:

Institut für Informatik
Paulinum
Raum P801
Universität Leipzig
Augustusplatz 10
04109 Leipzig

Thema:

University in Transition – Finding a balance between education and commerce

Universities in Germany increasingly face challenges that force them to rethink their traditional roles as institutions that equally are responsible for teaching and research in the sense of von Humboldt's "Forschendes Lernen." The main challenges concern: a growing number of students; the need for internationalization; new courses and qualifications within a stricter timeline; decreasing public funding; and increasing pressure to engage in third party research.

This year's *dies academicus* will address some of these challenges and focus on the increasing need for universities to capitalize on research activities by providing talks and discussions on the following questions:

- How can universities improve their access to public funding on a European scale?
- Should universities compete with research institutions like Fraunhofer or Max-Planck, and if so, how?
- How can German universities take part in internationalization?
- How important are rankings and language?
- How can universities preserve their role as prime institutions for education and intellectual discussion?

Teilnehmer:

Prof. Dr. Thomas Lenk, Prorektor für Entwicklung und Transfer der Universität Leipzig

Prof. Dr. Gerik Scheuermann, Dekan der Fakultät für Mathematik und Informatik, Universität Leipzig

Prof. Dr. Gerhard Heyer, studierte in Cambridge mathematische Logik und Philosophie, Universität Leipzig

Prof. Dr. Peter Stadler, Professor für Bioinformatik, Universität Leipzig

Prof. Dr. Nigel Slater, Head of the Department of Chemical Engineering, University of Cambridge

Prof. Dr. Guido Möllering, Professor of Organization and Management, Jacobs University Bremen

Programmablauf:

15:30 - 15:45

Eröffnung des Annual General Meeting der German Cambridge Society

Begrüßungsrede durch den Vizepräsidenten der GCS, Dr. Peter J. Voigt

Willkommensrede, Prof. Dr. Thomas Lenk (Universität Leipzig)

15:45 - 16:30

Willkommensrede, Dekan der Fakultät für Mathematik und Informatik, Prof. Dr. Gerik Scheuermann

Einführung in das Thema Text Mining, Prof. Dr. Gerhard Heyer

Einführung in das Thema Bioinformatik, Prof. Dr. Peter Stadler

16:30 - 17:30

Research and commerce – How universities can cooperate with industry

Präsentation, Prof. Dr. Nigel Slater (University of Cambridge)

Präsentation, Prof. Dr. Thomas Lenk

17:30 - 18:00

Diskussionsrunde

“Finding a balance between education and commerce”

Teilnehmer: Prof. Dr. Slater Prof., Dr. Möllering, Prof. Dr. Lenk, Professor Dr. Scheuermann

18:00 - 19:00

Führung, Paulinum/Kustodie der Universität Leipzig

Anschließend Dinner im Bayerischen Hof

Samstag, 10. Oktober

Wann?	Was?	Wo?	Kosten?
10:15-11:15	Führung	Museum der bildenden Künste	Im Kostenbeitrag enthalten
12:00	Lunch	Alex im Burgkeller	Nicht im Kostenbeitrag enthalten
13:15-14:30	Führung	Stasi-Museum	Im Kostenbeitrag enthalten
15:30-17:00	Hauptversammlung (Wahl des Vorstandes)	Paulinum/Kustodie	Erfrischung kostenlos
18:30	Black Tie Dinner	Panorama Tower	Im Kostenbeitrag enthalten

Sonntag, 11. Oktober

Wann?	Was?	Wo?	Kosten?
10:15-11:45	Führung	Panometer	Im Kostenbeitrag enthalten
12:30	Lunch	Thüringer Hof	Nicht im Kostenbeitrag enthalten

Adressen und weiterführende Informationen

Hauptversammlung:

Abteilung Automatische Sprachverarbeitung
Institut für Informatik
8. Etage (Raum ist ausgeschildert)
Universität Leipzig
Augustusplatz 10
04109 Leipzig

Kultur:

Kustodie <http://www.zv.uni-leipzig.de/kustodie/>
Ritterstraße 26
04109 Leipzig

Museum der bildenden Künste <http://www.mdbk.de/>
Katharinenstraße 10
04109 Leipzig

Stasi-Museum <http://www.runde-ecke-leipzig.de/>
Dittrichring 24
04109 Leipzig

Panometer <http://www.asisi.de/de/ausstellungsorte/leipzig-leipzig1813/service.html>
Richard-Lehmann-Straße 114
04275 Leipzig

Kulinarisches:

Bayerischer Bahnhof <http://www.bayerischer-bahnhof.de/de/startseite/index.html>
Bayrischer Platz 1
04103 Leipzig

Alex im Burgkeller <https://www.dein-alex.de/dein-alex-leipzig-burgkeller>
Naschmarkt 3
04109 Leipzig

Panorama Tower <http://www.panorama-leipzig.de/de/home>
Augustusplatz 9
04109 Leipzig

Thüringer Hof <http://www.thueringer-hof.de/de/>
Burgstraße 19
04109 Leipzig